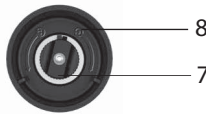
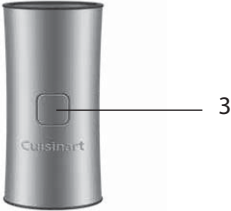
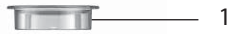


# Cuisinart®



**SEASONING  
MILL**

SG6BE/PE

# Cuisinart®

Užívateľská  
príručka

Mlynček na korenie Cuisinart®  
CWO50E

Obr. 1



Obr. 2



Obr. 3



Obr. 4



Obr. 5



Obr. 6



Obr. 7



Obr. 8



Obr. 9



Obr. 10



Obr. 11



Obr. 12



# 1. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

PRED POUŽITÍM SPOTREBIČA SI POZORNE PREČÍTAJTE TIETO BEZPEČNOSTNÉ POKYNY!

- Tento spotrebič je určený len na domáce použitie vo vnútorných priestoroch. Nie je určený na použitie v prostredí, ako sú kuchynky pre zamestnancov a ďalšie pracovné či komerčné prostredia; alebo pre zákazníkov v hoteloch a moteloch alebo v ďalších prostrediach typu ubytovacích služieb.
- Tento spotrebič obsahuje batérie, ktoré nie sú užívateľsky vymeniteľné.
- Tento spotrebič obsahuje dobíjacie batérie, ktoré musia byť pred jeho likvidáciou odstránené. Ďalšie informácie nájdte na webových stránkach Cuisinart, vid': <https://www.cuisinart.com/>
- Tento spotrebič môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby, ktoré majú nedostatočné skúsenosti a znalosti za predpokladu, že sú pod dozorom alebo obdržali potrebné pokyny pre bezpečné používanie spotrebiča a úplne chápu možné nebezpečie úrazu.
- Deti musia byť vždy pod dohľadom, aby bolo zaistené, že sa s týmto spotrebičom nebudú hrať.
- Tento spotrebič nesmú používať deti. Počas a po jeho použití uchovávajte spotrebič, napájací adaptér a základňu mimo dosah detí.
- Pokiaľ je poškodený napájací kábel, spotrebič nepoužívajte. V prípade poškodenia napájacieho kábla prestaňte spotrebič hneď používať. Poškodený kábel musí vymeniť výrobca, autorizovaný servis alebo výrobcom poverený popredajný servis.

- Na dobíjanie batérie používajte len odnímateľnú nabíjaciu jednotku dodávanú so spotrebičom (model YLJXA-U065018).
- Spotrebič nie je určený k ovládaniu pomocou externého časovača, alebo iného samostatného ovládacieho systému.
- Pred použitím skontrolujte spotrebič a príslušenstvo, či nejaví známky poškodenia. Pokiaľ je spotrebič / príslušenstvo poškodené alebo pokiaľ spotrebič spadol, nepoužívajte ho.
- Pri odpojovaní zo zásuvky ťahajte za zástrčku, nikdy nie za kábel.
- Počas používania alebo po použití neomotávajte napájací kábel okolo hlavnej časti spotrebiča.
- Používajte len napájací adaptér, ktorý bol dodaný so spotrebičom.
- Keď sa spotrebič nepoužíva, je možné bezpečne ponechať zapojený do elektrickej zásuvky, aby bola batéria vždy nabitá. Avšak, pred čistením, odobratím alebo pripojením príslušenstva za účelom dopĺňovania soli, čierneho korenia alebo korenia, alebo pri manipulácii s akýmikoľvek pohyblivými časťami, spotrebič vždy vypnite a odpojte napájací adaptér zo zásuvky. Spotrebič vypnite a odpojte tiež v prípade, že ho nebudete dlhšiu dobu používať.
- Tento spotrebič obsahuje dobíjacie NiMH batérie 2.4 V, ktoré nie je treba z dôvodu nabíjania vyberať. Batérie v tomto spotrebiči nie sú užívateľsky vymeniteľné. Túto úlohu musí z bezpečnostných dôvodov robiť len technik autorizovaného servisu.



- **POZOR:** Polyetylénové vrecká / iné obalové materiály môžu byť nebezpečné. Aby ste predišli riziku udusenía, uchovávajte ich mi-

mo dosah dočiat a detí.  
Obalové materiály nie sú určené na hranie.



### **Likvidácia vyslúžilých elektrických a elektronických zariadení**

V záujme všetkých a pre aktívne podieľanie sa na spoločnom úsilí o ochranu životného prostredia:

- Produkt nesmie byť miešaný s bežným domácim odpadom.
- Využite zberné miesta s licenciou na recykláciu vyradených elektrických zariadení.

Niektoré materiály je možné recyklovať alebo znova použiť.

## **2. ÚVOD**

### **Gratulujeme Vám k zakoupení mlýnku na sůl a pepř Cuisinart®!**

Již více než 30 let je cílem Cuisinart vyrábět to nejvyšší vybavení do kuchyně. Veškeré produkty Cuisinart jsou navrženy pro výjimečně dlouhou životnost a pro snadné používání, aby poskytovaly každý den vynikající výkonnost. Pokud se chcete dozvědět o našich produktech a nápadech více, navštivte naše webové stránky [www.cuisinart.eu](http://www.cuisinart.eu)

## **3. FUNKCE PRODUKTU (viz obálka tohoto návodu)**

### **1. Víko s odměrkou**

Namelte přímo do víka – ideální pro měření množství podle receptu.

### **2. Vyjímatelné mlecí nádoby**

Průhledné nádoby pro kontrolu, velká zásoba pro méně časté doplňování.

### **3. Tlačítko zapnutí/vypnutí**

Stisknutím spustí mlýnek.

### **4. Nabíjecí základna**

Zapojuje se do síťové zásuvky pro nabíjení mlýnku.

### **5. Zásobník na úlomky koření**

Vyjímatelný zásobník zachycuje uvolněné úlomky koření pro jejich likvidaci.

### **6. Indikátor nabíjení/připravenosti**

Při nabíjení svítí červeně a při plném nabití modře.

### **7. Volič hrubosti mletí**

Výběr z 5ti přednastavených pozic, od hrubého po jemné mletí.

### **8. Šipky pro nastavení hrubosti mletí**

Označují, kterým směrem otočit voličem pro požadované nastavení mletí.

## 4. POUŽÍVANIE

### A. ZOSTAVENIE

- Púzdro jednotky a všetky odoberateľné časti umiestnite na čistý a rovný povrch. Pred zostavením všetky časti dôkladne vyčistite a vysušte.
  - Pripevnite mleciu nádobu(y) k púzdru jednotky.  
**POZNÁMKA:** Najlepšie je pripevniť mleciu nádobu zospodu a držať púzdro jednotky zvisle (**obr. 1**).
  - Zarovnejte šípku na mlecej nádobe so šípkou na púzdre jednotky (**obr. 2**).  
**POZNÁMKA:** Obidve šípky by teraz mali byť proti sebe. To znamená, že sú mlecia nádoba a púzdro jednotky správne zarovnané.
  - Jemne zatlačte mleciu nádobu a púzdro jednotky k sebe. Mlecia nádoba sa do púzdra jednotky pohodlne zmestí (**obr. 3**).
  - Zaisťte mleciu nádobu na svojom mieste jej otočením tak, aby bola šípka na púzdre jednotky zarovnaná so symbolom zámku na mlecej nádobe (**obr. 4**).  
**POZNÁMKA:** Obidva diely do seba zaklapnú, čo znamená správne zostavenie.
  - Na nasadenie druhej mlecej nádoby otočte púzdro a postup zopakujte (**obr. 5**).
- Váš mlynček je teraz zostavený (**obr. 6**).

### Používanie viečka s odmerkou:

- Pokiaľ chcete použiť odmerku, uchopte ju a pripevnite k mlecej nádobe tak, aby boli zarovnané drážky na odmerke s výstupkami na mlecej nádobe.
- Stlačte diely k sebe, kým vyvýšenina odmerky nedosadne na mleciu nádobu.  
**POZNÁMKA:** Keď sa odmerka nepoužíva, mala by zostať na hornej mlecej nádobe, pretože pokiaľ je odmerka na spodnej nádobe, púzdro jednotky sa nezmestí do nabíjacej základne.

### Zostavenie a pripojenie nabíjacej základne:

- Púzdro jednotky, nabíjaciu základňu a všetky odoberateľné časti umiestnite na čistý a rovný povrch. Pred zostavením mlynčeka všetky časti dôkladne vyčistite a vysušte.
- Vložte vyberateľný zásobník na úlomky korenia do nabíjacej základne tak, aby bezpečne zapadol na svoje miesto (**obr. 7**).  
**POZNÁMKA:** Zásobník je možné do nabíjacej základne vložiť len jedným spôsobom.
- Pripojte konektor napájacieho adaptéra k nabíjacej základne tak, že ho zasuniete zvislo do zadnej časti nabíjacej základne, kým nebude držať (**obr. 8**).  
**POZNÁMKA:** Nepripojujte napájací adaptér do nabíjacej základne, pokiaľ je pripojený do zásuvky.

### B. NABÍJANIE

#### Pokiaľ je nutné batériu mlynčeka nabiť:

- Postupujte podľa pokynov na zostavenie.
- Uchopte zostavené púzdro jednotky tak, aby bolo vzpriamené. Mlynček je orientovaný vzpriamene, keď je logo Cuisinart na prednej strane v správnej orientácii (jednoducho čitateľné a vodorovne) (**obr. 9**).

- Umiestnite úplne zostavený mlynček do nabíjacej základne tak, aby zapustená oblasť na jeho zadnej strane ľahko zapadla do výstupku na nabíjacej základne (**obr. 10**).
- Pripojte nabíjací adaptér do zásuvky. Jednotka sa teraz nabíja (**obr. 11**).  
**POZNÁMKA:** Jednotka sa nabíja správne, pokiaľ na nabíjacej základne svieti LED indikátor červeno. Keď je jednotka úplne nabitá, LED indikátor začne svietiť modro.  
**POZNÁMKA:** Pred prvým použitím je treba batérie nabíjať 12 hodín.

## C. NASTAVENIE HRUBOSTI MLETIA

- Na nastavenie hrubosti mletia použite volič na spodnej strane mlynčeka. Otáčaním po smere hodinových ručičiek nastavíte jemnejšie mletie, otáčaním proti smere hodinových ručičiek nastavíte hrubšie mletie. Nastavenie mlynčeka naznačujú šípky (**obr. 12**).

## D. MLETIE

- Zostavte jednotku, ako je popísané v časti A.
- Uistite sa, že je batéria úplne nabitá, ako je popísané v časti B.
- Uchopte jednotku tak, aby koniec, ktorým chcete mlieť, smeroval dole.
- Na zapnutie stlačte tlačidlo On/Off, umiestnené uprostred krytu jednotky.

**POZNÁMKA:** Mletie prebieha len v spodnej mlecej nádobe. Aj keď sa mlynček otáča aj v nádobe smerujúcej hore, v skutočnosti v nej žiadne mletie neprebehne.

Pokiaľ chcete umlieť obsah druhej mlecej nádoby - jednoducho jednotku otočte.

## E. NABÍJANIE A PERVÁDZKOVÁ DOBA

Táto jednotka je vybavená batériami NiMH. To vám dokáže poskytnúť maximálnu životnosť a dlhú prevádzkovú dobu. Zabráňte navlhnutiu kontaktov batérie. Pred prvým použitím je treba batérie nabíjať 12 hodín. Pokiaľ by sa batérie úplne vybili, ich úplné nabitie bude trvať 8 až 12 hodín. Za normálnych okolností batérie úplne nevybíjajte, pretože doba prevádzky pri plnom nabití je až 20 minút. Líši sa v závislosti na použití, ale väčšina mletia trvá asi 5 sekúnd.

### Kontinuálne nabíjanie

Táto jednotka je navrhnutá tak, aby jej batérie mohli byť nepretržite nabíjané. Doporučujeme ponechať nabíjací adaptér zapojený do zásuvky, takže mlynček bude vždy pripravený k použitiu. Kontinuálne nabíjanie jednotky je z hľadiska množstva spotrebovanej elektriky lacné. Na dobíjanie tejto jednotky používajte len dodaný nabíjací adaptér, a rovnako tak nabíjací adaptér nepoužívajte s iným produktom.

### Výdrž batérie

Batérie udržia väčšinu svojej kapacity, aj keď nie sú pripojené a nenabíjajú sa. Stratia len asi 30 % svojej celkovej kapacity za mesiac.

## Predĺženie výdrže batérie

Pokiaľ sa vám po opakovanom použití jednotky zdá, že sa skrátila doba výdrže batérie a jednotka má nižší výkon, vyťahnite zástrčku zo zásuvky a jednotku používajte ďalej, kým sa batéria úplne nevybije a jednotka neprestane pracovať, a potom ju úplne nabite (po dobu 12 hodín alebo cez noc). Toto opät' zlepši kapacitu batérie. Aby bola zaistená optimálna výkonnosť, tento postup by mal byť opakovaný raz za 2–3 mesiace.

## 5. ČISTENIE A ÚDRŽBA

Aby boli batérie vždy nabité, spotrebič je možné bezpečne nechať pripojený k napájaniu, aj keď sa nepoužíva. Pred čistením, odobratím alebo nasadením mlecích nádob z dôvodu dopĺňovania soli, čierneho korenia alebo korenia, alebo pri manipulácii s rotujúcimi časťami, ale spotrebič vypnite a odpojte zo zásuvky. Tiež ho odpojte, pokiaľ ho nebudete dlhšiu dobu používať.

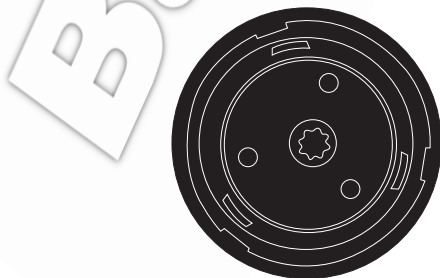
- Hlavnú jednotku a základňu len utrite vlhkou handričkou a dôkladne vysušte. Nevystavujte vlhkosti.
- K čisteniu nepoužívajte saponáty a čistiace prostriedky.
- Mlecie komory vyčistíte v roztoku vody a čistiaceho prostriedku, a potom dôkladne vysušte.

Pokiaľ sa zrnko čierneho korenia zachytí v mlecej komore:

- ✓ Otočte mlynček hore nohami a opatrne s ňou zatrate pri stlačení tlačidla On/Off.
  - ✓ Otočte mlynček hore nohami a nastavte volič hrubosti mletia do polohy najhrubšieho mletia, a potom ho držte nad tanierom a stlačte tlačidlo On/Off, kým nebude zachytené korenie umleté.
- V mlynčeku nepoužívajte vlhké alebo mokré korenie. Tým dôjde k ucpaniu mlecieho mechanizmu. Doporučujeme používať len sušené korenie z obchodu.

**Poznámka:** Celý spotrebič neponárajte do vody alebo inej kvapaliny, ani ho nevkładajte do umývačky na riad.

V niektorých prípadoch sa môže zachytiť drť (úlomky korenia) medzi kovovým vretenom v každej z mlecích komôr a hlavnou jednotkou. Pokiaľ k tomu dôjde, jednotka prestane pracovať, a motor sa po stlačení tlačidla ON/OFF nespustí.



Vo vnútri tohto otvoru sa môžu zachytiť úlomky korenia.



Pokiaľ k tomu dôjde, pre ich uvoľnenie vyberte postupne obidve vyberateľné mlecie nádoby a zatraste hlavnou jednotkou. Mlecie nádoby nie je treba vyprazdňovať. Vráťte ich na miesto a používajte ako zvyčajne.

**Cuisinart**



[www.cuisinart.eu](http://www.cuisinart.eu)

**CUISINART**  
ZI du Val de Calvigny  
59141 Iwuy  
France

### Medzinárodná záruka

CUISINART zaistuje zákaznický servis v každej krajine.

Hot Line: 00 800 5000 6000

[cuisinart\\_international@conair.com](mailto:cuisinart_international@conair.com)

**Faktúra - doklad o  
nákupe**

Kupujúci

*•Prosím, uschovajte si tento záručný list s  
originálnym dokladom o nákupe*

### ZÁRUKA CUISINART

Cuisinart poskytuje 3ročnú záruku, ak to nie je v rozpore so zákonnou záručnou dobou jednotlivých krajín. Počas tejto doby ponúkame štandardnú výmenu spotrebiča (rovnakého alebo ekvivalentného). Aby bolo možné záruku využiť, k tomuto záručnému listu je treba pripojiť originálny doklad o zakúpení (predajný doklad, faktúra, účtenka) spolu s vašimi úplnými kontaktnými údajmi. Záruka sa nevzťahuje na škody spôsobené nesprávnym použitím, pádom, rozobraním alebo opravou neoprávnenými osobami. Táto záruka žiadnym spôsobom neovplyvňuje vaše práva vyplývajúce zo zákona.